

nesher

ARMÁRIO AÉREO 1 PORTA BASCULANTE NESHER CONDESSA 120CM 100% MDF

NESHER CONDESSA WALL CABINET W/ 1 LIFT-UP DOOR 120 CM 100% MDF
ARMARIO COLGANTE CON 1 PUERTA BÁSCULA NESHER CONDESSA DE 120 CM 100 % MDF

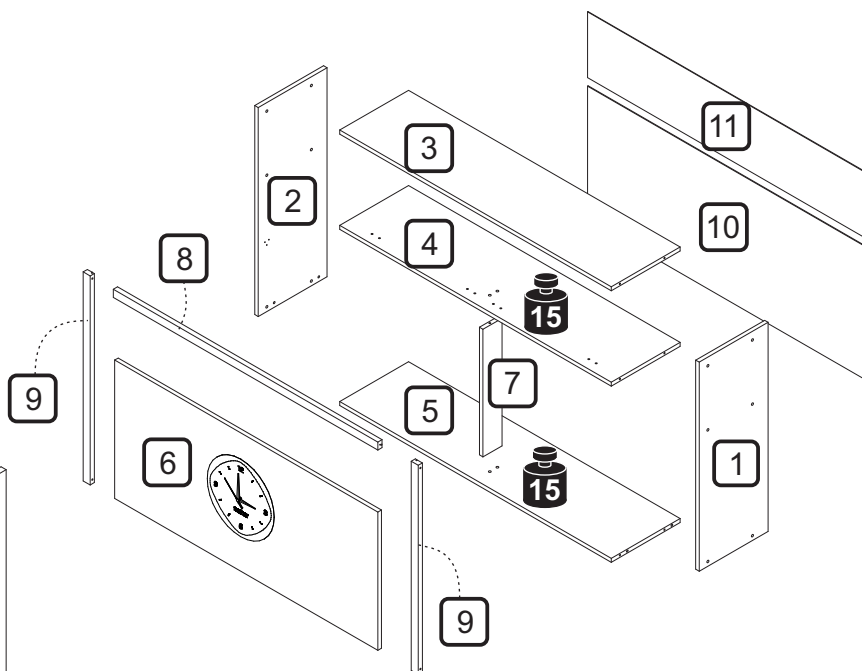
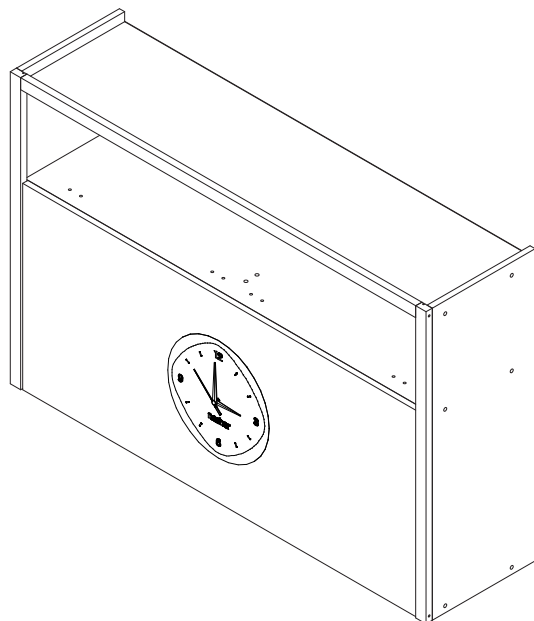


A marca da gestão florestal responsável

The mark of responsible forest management

La marca de la gestión forestal responsable

FSC® C168299

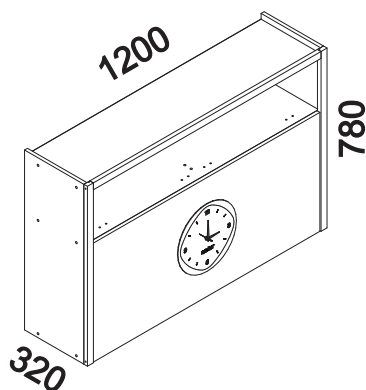


Peso máximo suportado
Maximum weight supported
Peso máximo soportado

DIMENSÕES MÁXIMAS DO PRODUTO MONTADO

MAXIMUM DIMENSIONS OF THE ASSEMBLED PRODUCT

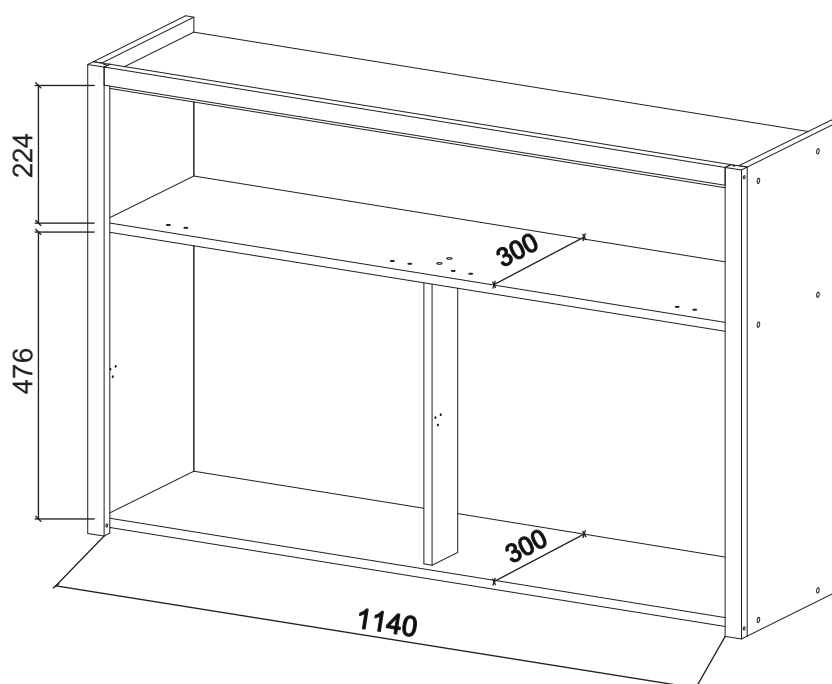
DIMENSIONES MÁXIMAS DEL PRODUCTO MONTADO



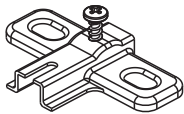
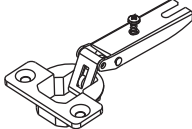
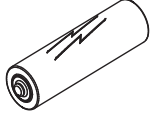
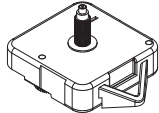
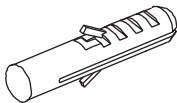
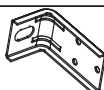
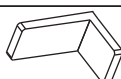
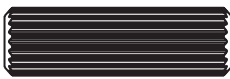
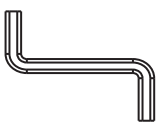
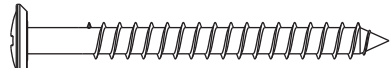
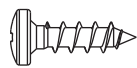
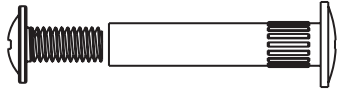
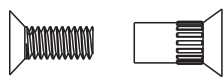
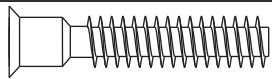
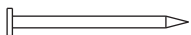
DIMENSÕES DOS ESPAÇOS INTERNOS (MEDIDAS EM MILÍMETROS)

DIMENSIONS OF INTERNAL SPACES (MEASUREMENTS IN MILLIMETERS)

DIMENSIONES DEL ESPACIO INTERNO (MEDIDAS EN MILÍMETROS)



CÓDIGO CODE CÓDIGO	CARVALHO/GREIGE CARVALHO/GREIGE CARVALHO/GREIGE	DESCRIÇÃO DESCRIPTION DESCRIPCIÓN	MAT. PRIMA RAW MATERIAL MATERIA PRIMA	QUANT. QTY CANT	MEDIDAS MEASUREMENTS NTS		
1	403494	LATERAL DIREITA / TOP RIGHT SIDE / LATERAL DERECHO	MDF	1	780	297	15
2	403495	LATERAL ESQUERDA / LEFT SIDE / LATERAL IZQUIERDO	MDF	1	780	297	15
3	403496	TAMPO / TOP / TAPA	MDF	1	1,170	297	15
4	403497	PRATELEIRA / SHELF / ESTANTE	MDF	1	1,170	297	15
5	403498	BASE / BASE / BASE	MDF	1	1,170	297	15
6	403499	PORTA / DOOR / PUERTA	MDF	1	1,134	516	15
7	403500	COLUNA / COLUMN / COLUMNA	MDF	1	476	82	15
8	402728	MOLDURA SUPERIOR / UPPER MOLDING / MARCO SUPERIOR	MDF	1	1,140	30	18
9	403475	MOLDURA LATERAL / SIDE MOLDING / MARCO LATERAL	MDF	2	780	30	18
10	403449	FUNDO TRASEIRO / BACK PANEL / FONDO POSTERIOR	DURATREE	1	1,195	497	2.5
11	403450	FUNDO TRASEIRO / BACK PANEL / FONDO POSTERIOR	DURATREE	1	1,195	245	2.5

CÓDIGO/DESCRIÇÃO CODE/DESCRIPTION CÓDIGO/DESCRIPCIÓN	QUANTIDADE QUANTITY CANTIDAD	CÓDIGO/DESCRIÇÃO CODE/DESCRIPTION CÓDIGO/DESCRIPCIÓN	QUANTIDADE QUANTITY CANTIDAD
A1  CALÇO PARA DOBRADIÇA 5mm 5 mm HINGE BASE PLATES CUÑA PARA BISAGRA DE 5 mm	3	A6  DOBRADIÇA RETA CANECO 35mm STRAIGHT OVERLAY HINGE 35 mm CAZOLETA DE BISAGRA RECTA DE 35 mm	3
A13  KIT PISTÃO A GÁS 80N - CÓDIGO 200035 KIT 80N GAS STRUT - CODE 200035 KIT PISTÓN A GAS 80N - CÓDIGO 200035	3	A21  PILHA AA - CÓDIGO 202598 BATTERY AA - CODE 202598 BATERÍA AA - CÓDIGO 202598	1
A22  MAQUINA DE RELÓGIO - CÓDIGO 202597 CLOCK MACHINE - CODE 202597 MAQUINA DE RELOJ - CÓDIGO 202597	1		
F1  BATENTE DE SILICONE 12mm 12mm SILICONE BUMPER TOPE DE SILICONA 12mm	3	F2  BUCHA DE PAREDE PLÁSTICA DE 8mm 8mm PLASTIC WALL ANCHOR TACOS DE PARED PLASTIC DE 8mm	4
F5  CANTONEIRA METÁLICA PARA FIXAÇÃO NA PAREDE 54x28x28mm 54x28x28mm METAL CORNER BRACE FOR SECURING TO WALL CANTONERA METÁLICA PARA FIJACIÓN EN LA PARED 54x28x28mm	4	F6  CAPA PLÁSTICA PARA CANTONEIRA 55X30X30mm 55X30X30mm PLASTIC COVER FOR CORNER BRACE TAPA DE PLÁSTICO PARA ÂNGULO 55X30X30mm	4
F7  CAVILHA DE MADEIRA 8x30mm 8x30mm WOODEN DOWEL PIN TARUGO DE MADERA 8x30mm	6	F9  CHAVE ZETA 4mm 4mm S-SHAPED HEX KEY LLAVE ZETA 4mm	1
F11  FIXADOR TRASEIRO METÁLICO 14x14mm 14x14mm METAL BACK PANEL FASTENER SUJETADOR METÁLICO DEL FONDO POSTERIOR 14x14mm	10	F20  PARAFUSO PHILIPS 3,5x50mm CABEÇA CHATA PHILIPS SCREW 3,5x50mm FLAT HEAD TORNILLO PHILIPS 3,5x50mm CABEZA PLANA	2
F22  PARAFUSO PHILIPS 5x50mm CABEÇA FLANGEADA PHILIPS SCREW 5x50 mm FLANG HEAD TORNILLO PHILIPS 5x50 mm CABEZA CON BRIDA	4	F23  PARAFUSO PHILIPS 4x14mm CABEÇA PANELA PHILIPS SCREW 4x14 mm PAN HEAD TORNILLO PHILIPS 4x14 mm CABEZA ALOMADA	38
F25  PARAFUSO UNIÃO 28mm 28mm CONNECTOR SCREW TORNILLO DE UNIÓN 28mm	3	F26  PARAFUSO UNIÃO 17mm 17mm CONNECTOR SCREW TORNILLO DE UNIÓN 17mm	7
F28  PARAFUSO ALLEN S. PONTA 7x40mm CABEÇA CHATA ALLEN SCREW WITOUH TIP 7x40 mm FLAT HEAD TORNILLO ALLEN SIN PUNTA 7x40 mm CABEZA PLANA	14	F29  PREGO 10X10 COM CABEÇA 10x10 NAIL WITH HEAD CLAVO CON CABEZA DE 10x10	50

F31

SUPORTE ANGULAR PLÁSTICA 22x15x12mm
22x15x12mm PLASTIC ANGLE BRACKET
ESCUADRA DE ANGULO PLASTIC 22x15x12mm



NATURE
NATURE
NATURE

10

F34

TAPA FURO ADESIVO 12mm
12 mm ADHESIVE HOLE COVERS
CUBRE ORIFICIOS ADHESIVO DE 12 mm



NATURE
NATURE
NATURE

25

Ferramentas para montagem e instalação / Tools for assembly and installation / Herramientas de montaje e instalación

Não fornecidas / Not Provided / No Provisto



PARAFUSADEIRA
POWER SCREWDRIVER
DESTORNILLADOR



FURADEIRA
DRILL
TALADRO



NÍVEL
LEVEL
NIVEL



TRENA
TAPE MEASURE
CINTA METRICA



MARTELO
HAMMER
MARTILLO



CHAVE PHILIPS E FENDA
PHILLIPS SCREWDRIVER
LLAVE PHILIPS

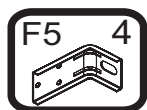


MONTAGEM
ASSEMBLY
MONTAJE

PASSO 1

STEP 1

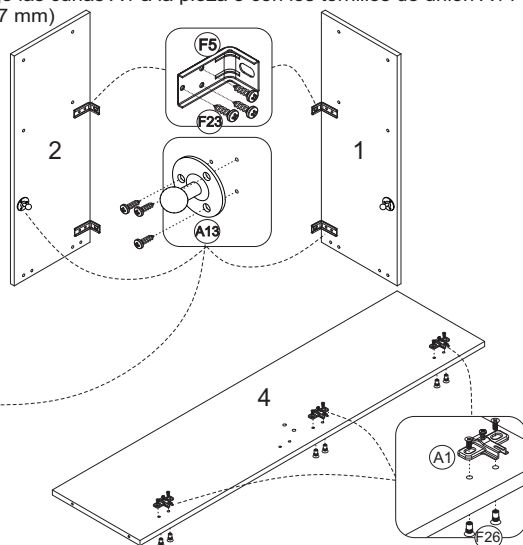
PASO 1



- 1 - Posicione as cantoneiras F5 na borda traseira das peças 1 e 2, no espaço onde a porta será fixada entre a prateleira 4 e base 5, para que não fiquem aparentes no produto, e fixe-as com os parafusos F23 (4x14mm)
- 2 - Alinhe o suporte A13 do pistão na marcação das peças 1, 2 e 7 e fixe-o com os parafusos do kit do pistão
- 3 - Fixar os calços A1 na peça 4 utilizando os parafusos de união A14 (17mm)

- 1 - Position corner brace F5 on the back edge of parts 1 and 2, in the space where the door will be secured between shelf 4 and base 5, in such a way they are not visible on the product, and secure them with screws F23 (4x14 mm)
- 2 - Align strut mount A13 with the markings on parts 1, 2 and 7, and secure it with the screws from the strut kit
- 3 - Fix the shims A1 on part 4 using connector screws A14 (17 mm)

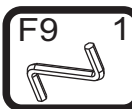
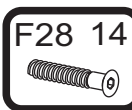
- 1 - Coloque las cantoneras F5 en el canto posterior de las piezas 1 y 2, en el espacio donde se fijará la puerta entre el estante 4 y la base 5, de forma que no queden a la vista en el producto y fíjelas con tornillos F23 (4 x 14 mm)
- 2 - Alinee el soporte del pistón A13 en la marca de los piezas 1, 2 y 7 fíjelo con los tornillos del kit del pistón
- 3 - Fije las cuñas A1 a la pieza 5 con los tornillos de unión A14 (17 mm)



PASSO 3

STEP 3

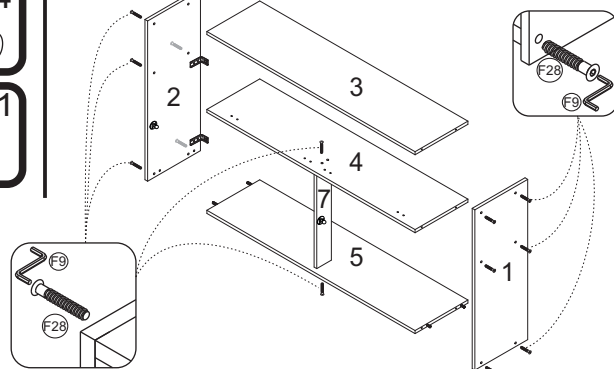
PASO 3



- 1 - Fixar as laterais 1 e 2 na Base 5, prateleira 4, e tampo 3 com item F28 (7x40mm), utilizando chave zeta F9

- 1 - Fix sides 1 and 2 to Base 5, shelf 4, and top 3 with item F28 (7x40 mm) using F9 shaped hex key

- 1 - Fije los laterales 1 y 3 a la base 5, al estante 4 y a la tapar 3 con el elemento F28 (7x40 mm). utilizando la llave zeta F9



PASSO 4

STEP 4

PASO 4

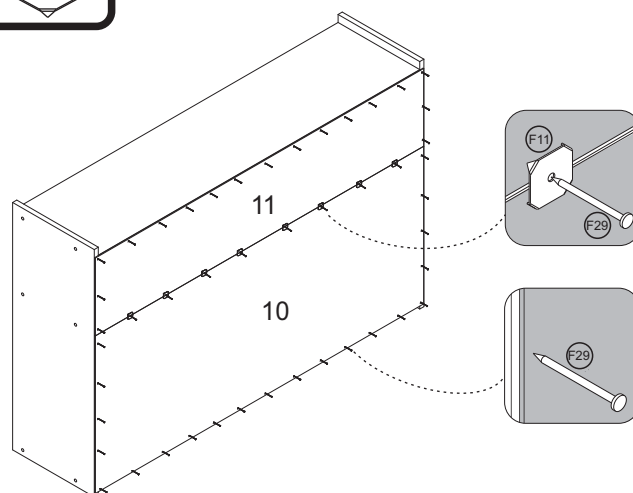


- 1 - Alinhar a peça 11 e fixá-la com pregos F29 (10x10) na parte de cima e nas laterais, depois fixar a outra peça 10 com pregos F29 (10x10) na parte inferior e laterais
- 2 - Na junção entre as peças 11 e 10 utilizar os pregos F29 (10x10) com o fixador metálico F11

- 1 - Align the part 11 and fix it with F29 (10x10) nails at the top and sides, then fix the part 10 with F29 (10x10) nails at the bottom and sides

- 2 - At the junction between parts 11 and 10, use nails F29 (10x10) with metal fastener F11

- 1 - Alinee la pieza 11 y fíjela con clavos F29 (10x10) en la parte superior y en los laterales. Después fije la otra pieza 10 con clavos F29 (10x10) en la parte inferior y en los laterales.
- 2 - Para unir las piezas 11 y 10, utilice clavos F29 (10x10) con sujetador metálico F11



PASSO 2

STEP 2

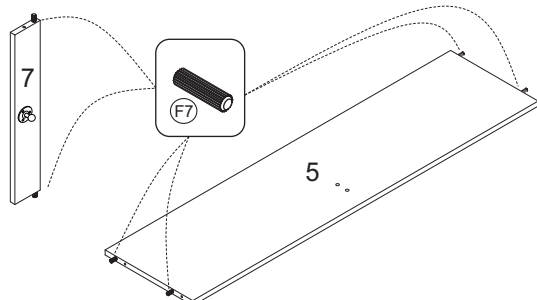
PASO 2



- 1 - Inserir as cavilhas F7 (8x30mm) na coluna 7 e na prateleira 5;

- 1 - Insert dowel pins F7 (8x30 mm) into column 7 and shelf 5;

- 1 - Inserte los tarugos F7 (8x30 mm) en la columna 7 y en el estante 5;



PASSO 5

STEP 5

PASO 5

F31 10



F23 20



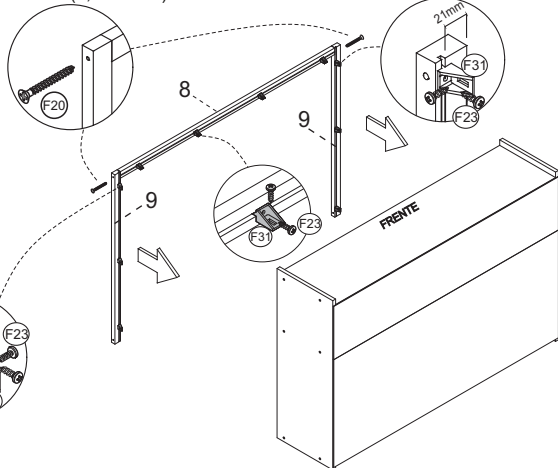
F20 2



- 1 - Fixar a moldura superior 8, molduras laterais 9 com suporte angular F31 e parafuso F23 (4x14)
- 2 - Fixar as molduras laterais 9 na moldura 8 com o parafuso F20 (3,5x50mm)

- 1 - Fix upper molding 8, side moldings 9 with angle bracket F31 and screw F23 (4x14)
- 2 - Secure side molding 9 to upper molding 8 with screw F20 (3.5x50mm)

- 1 - Fije el marco superior 10, los marcos laterales 9 con la escuadra de ángulo F31 y los tornillos F23(4x14 mm)
- 2 - Fije los marcos laterales 9 a lo marco superior 8 con el tornillo F20 (3,5x50mm)



PASSO 6

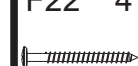
STEP 6

PASO 6

F2 4



F22 4



FIXAÇÃO NA PAREDE (ALVENARIA)

ATENÇÃO: Antes de fixar o armário na parede verifique se o local possui condições adequadas para suportar o produto.

- 1 - Posicione o armário na parede e alinhe-o utilizando um nível
- 2 - Fure a parede com a broca de 8mm através do furo da cantoneira
- 3 - Insira o conjunto de parafuso e bucha no furo e aperte até o final para travar

SECURING TO WALL (MASONRY)

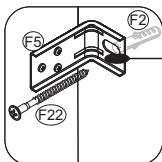
ATTENTION: Before securing the cabinet to the wall, check whether the location has suitable conditions to support the product.

- 1 - Position the cabinet on the wall and align it using a level
- 2 - Drill wall with 8 mm bit through the hole in the corner brace
- 3 - Insert the screw and anchor assembly into the hole and tighten to the end in order to lock into place

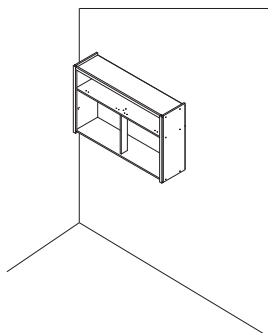
FIJACIÓN EN LA PARED (MAMPOSTERÍA)

ATENCIÓN: Antes de fijar el mueble a la pared, compruebe que la ubicación es adecuada y puede soportar el peso del producto.

- 1 - Coloque el armario en la pared y alinéelo con un nivel
- 2 - Taladre la pared con la broca de 8 mm a través del orificio de la cantonera
- 3 - Inserte el conjunto de tornillo y taco en el orificio y apriételo hasta el



FURAR AQUI / DRILL HERE / PERFORAR



OBS: No final deste manual, verifique sugestões alternativas de instalação do produto em paredes que não sejam de alvenaria (gesso acartonado/drywall)

NOTE: At the end of this manual, see alternative suggestions for installing the product on non-masonry walls (plasterboard/drywall)

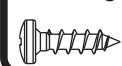
OBS: Al final de este manual, consulte las sugerencias alternativas para instalar el producto en paredes que no sean de mampostería (yeso acartonado/pared seca)

PASSO 7

STEP 7

PASO 7

F23 6



A13 3



A6 3



A21 1



ATENÇÃO: PARA EXECUTAR ESTE PASSO, MANTENHA A PORTA APOIADA NO ISOPOR

- 1 - Fixar as dobradiças A6 na porta 6 com parafuso F23 (4x14mm)
- 2 - Fixar o suporte do pistão A13 na marcação da porta 6 com os parafusos do kit pistão

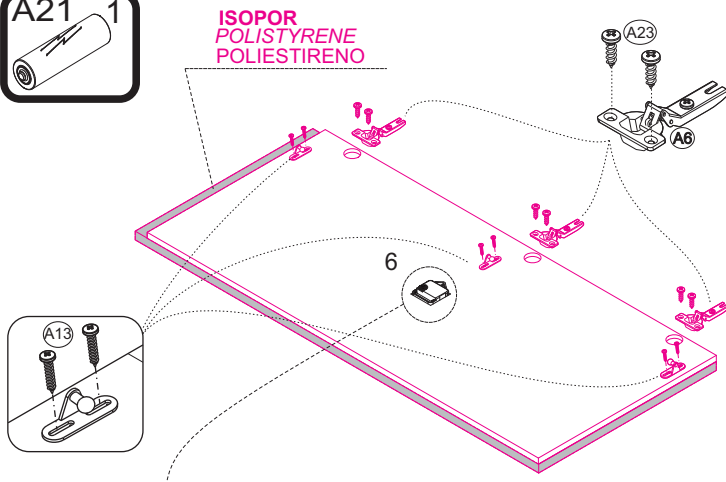
ATTENTION: TO PERFORM THIS STEP, KEEP THE DOOR RESTED ON THE STYROFOAM

- 1 - Secure the hinges A6 on door 6 with screw F23 (4x14 mm)
- 2 - Secure strut mount A13 to the marking on door 6 with the screws from the strut kit

ATENCIÓN: PARA REALIZAR ESTE PASO, MANTÉN LA PUERTA APOYADA EN EL TELGOPOR

- 1 - Fije las bisagras A6 a la puerta 6 con el tornillo F23 (4x14 mm)
- 2 - Fije el soporte del pistón A13 a la marca de la puerta 6 con los tornillos del kit del pistón

ISOPOR
POLYSTYRENE
POLIESTIRENO



A22



Atenção: Identificar e posicionar a pilha corretamente é fundamental para o funcionamento adequado do relógio

Attention: Identifying and positioning the battery correctly is crucial for the proper functioning of the clock

Atención: Identificar y colocar la pila correctamente es fundamental para el funcionamiento adecuado del reloj



PASSO 8

STEP 8

PASO 8

INSTRUÇÃO DE MONTAGEM DO PISTÃO

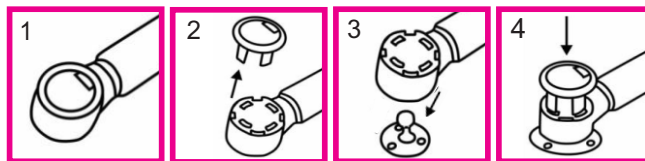
STRUT ASSEMBLY INSTRUCTION

INSTRUCCIONES DE MONTAJE DEL PISTÓN

- 1 - Em ambas extremidades do pistão há uma capa protetora
- 2 - Retire esta capa puxando-a para cima
- 3 - Em seguida, sem a capa, encaixe o conector no local indicado
- 4 - Recoloque a capa de proteção para travar o conector.

- 1 - On both tips of the strut there is a protective cover
- 2 - Remove this cover by pulling it upwards
- 3 - Then, without the cover, fit the connector in the indicated location
- 4 - Replace the protective cover to lock the connector.

- 1 - Hay una cubierta protectora en ambos extremos del pistón
- 2 - Retire esta tapa tirando de ella hacia arriba
- 3 - A continuación, sin la tapa, encaje el conector en el lugar indicado
- 4 - Vuelva a colocar la tapa protectora para bloquear el conector.

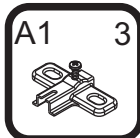
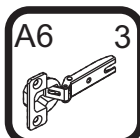


Repita o procedimento para fixar a outra extremidade do pistão
Repeat the procedure to secure the other end of the strut
Repita el procedimiento para fijar el otro extremo del pistón

PASSO 9

STEP 9

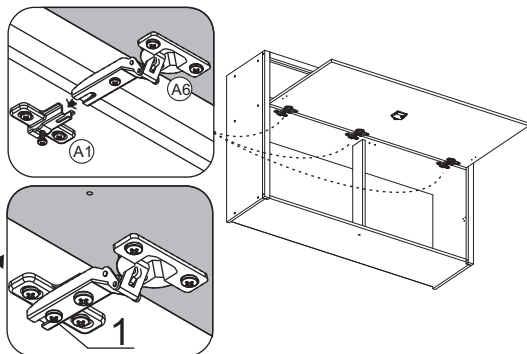
PASO 9



1 - Para montar a porta, encaixe a dobradiça A6 no calço A1 travando-a no parafuso indicado com o número 1 abaixo:

1 - To assemble the door, fit hinge A6 onto hinge base plate A1, locking it onto the screw indicated with # 1 below:

1 - Para montar la puerta, encaje la bisagra A6 en la cuña A1, bloqueándola en el tornillo indicado con el número 1 a



PASSO 10

STEP 10

PASO 10



1 - Encaixe a haste do pistão A13 no suporte que foi fixado nas peças 1, 2 e 7, e na porta 6 nos passos anteriores.

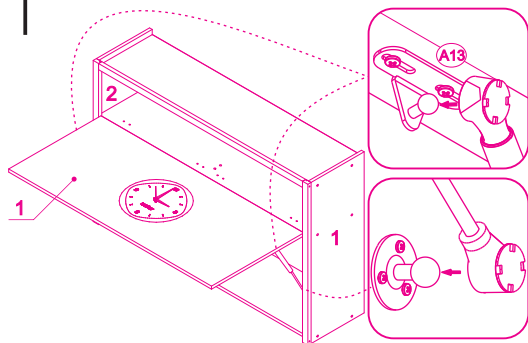
2 - A parte mais grossa ficará apoiada na porta e a mais fina na lateral

1 - Fit strut rod A13 into the mount that was secured on parts 1, 2 and 7, and on door 6 in the previous steps.

2 - The thickest portion of the strut will be attached to the door and the thinnest portion will be attached to the side

1 - Encaje el vástago del pistón A13 en el soporte que se fijó a las piezas 1, 2 y 7, y la puerta 6 en los pasos anteriores.

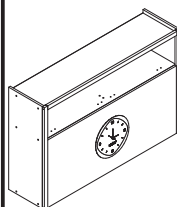
2 - La parte más gruesa se apoyará en la puerta y la más fina en el lateral



PASSO 11

STEP 11

PASO 11



Para regulagem das portas siga as instruções conforme numeros abaixo:

1 - Se precisar subir ou abaixar um pouco a porta desaperte um pouco os parafusos indicados com o número 1, reposicione e aperte novamente

2 - Se precisar empurrar a porta um pouco mais para dentro ou puxá-la para fora, desaperte um pouco o parafuso indicado com o nº 2, reposicione e aperte novamente

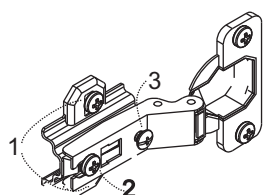
3 - Se precisar alinhar as portas um pouco mais para o centro ou em direção as laterais, utilize uma chave philips para girar o parafuso indicado com o nº 3 até posicionar a porta da forma desejada

Para ajustar las puertas, siga las instrucciones de las figuras siguientes:

1 - Si necesita subir o bajar un poco la puerta, afloje los tornillos indicados con el número 1, vuelva a colocarlos y apriételos de nuevo

2 - Si necesita empujar la puerta un poco más hacia dentro o afuera, afloje un poco el tornillo indicado con el número 2, vuelva a colocarlo y apriételo de nuevo

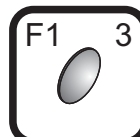
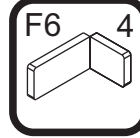
3 - Si necesita alinear las puertas un poco más hacia el centro o hacia los lados, utilice un destornillador philips para girar el tornillo indicado con el número 3 hasta que la puerta quede colocada de la forma deseada



PASSO 12

STEP 12

PASO 12



Para fazer o acabamento dos módulos siga os passos abaixo:

1 - Cole o tapa furo adesivo F34 (12mm) sobre todos os parafusos aparentes

2 - Encaixe a tampa plástica F6 sobre todas as cantoneiras metálicas

3 - Cole os batentes de silicone F1 nos cantos inferiores da porta

To finish the modules, follow the steps below:

1 - Stick adhesive hole covers F34 (12 mm) over all visible screws

2 - Fit plastic covers F6 over all metal corners

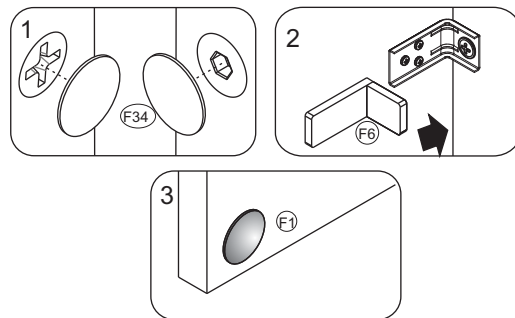
3 - Stick silicone bumpers F1 at the bottom corners of the door

Para terminar el armado de los módulos, siga los pasos que se indican a continuación:

1 - Pegue el cubre orificio adhesivo F34 (12 mm) sobre todos los tornillos a la vista

2 - Coloque la cubierta de plástico F6 sobre todas las cantoneras metálicas

3 - Pegue los toques de silicona F1 en las esquinas inferiores de la puerta

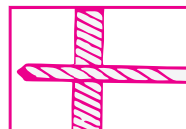


ATENÇÃO: Caro(a) cliente, na ferragem desse produto contém componentes para instalação do móvel em parede de alvenaria. Para fixação do armário em paredes de gesso acartonado/drywall, é necessário adquirir, em uma loja de material de construção, a ferragem específica para esses tipos de parede.

ATTENTION: Dear customer, the hardware of this product contains components for installing the unit on a masonry wall. To secure the cabinet to plasterboard/drywall walls, it is necessary to purchase specific hardware for these types of walls at a hardware store.

ATENCIÓN: Estimado cliente, los herrajes de este producto contienen componentes para instalar el mueble en un muro de mampostería. Para fijar el armario a las paredes de yeso acartonado/pared seca, tendrá que comprar los herrajes específicos para este tipo de paredes en una tienda de materiales de construcción

OPÇÃO 1 - FIXAÇÃO GESSO/DRYWALL - BUCHA FLY
OPTION 1 - SECURING ON PLASTERBOARD/DRYWALL - WINGED ANCHOR
OPCIÓN 1 - FIJACIÓN EN YESO/PARED SECA - TACO CON ALAS



1 - Fure a parede de acordo com o diâmetro da bucha

1 - Drill the wall according to the anchor diameter

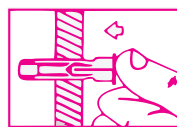
1 - Taladre la pared en función



2 - Comprima as asas da bucha antes de introduzi-la

2 - Compress the wings of the anchor before inserting it

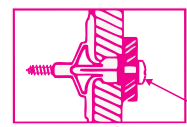
2 - Comprima las alas del taco antes de insertarlo



3 - Introduza a bucha no furo da parede

3 - Insert the anchor into the hole in the wall

3 - Inserte el taco en el agujero de la pared



4 - Posicione o armário com a cantoneira sobre a bucha e fixe-o com um parafuso

4 - Position the cabinet with the corner brace over the anchor and secure it with a screw

4 - Coloque el armario con la cantonera sobre el taco y fíjela con un tornillo

Aperte o parafuso até a fixação estar segura
Tighten the screw until securely affixed
Apriete el tornillo hasta que la fijación quede firme

